

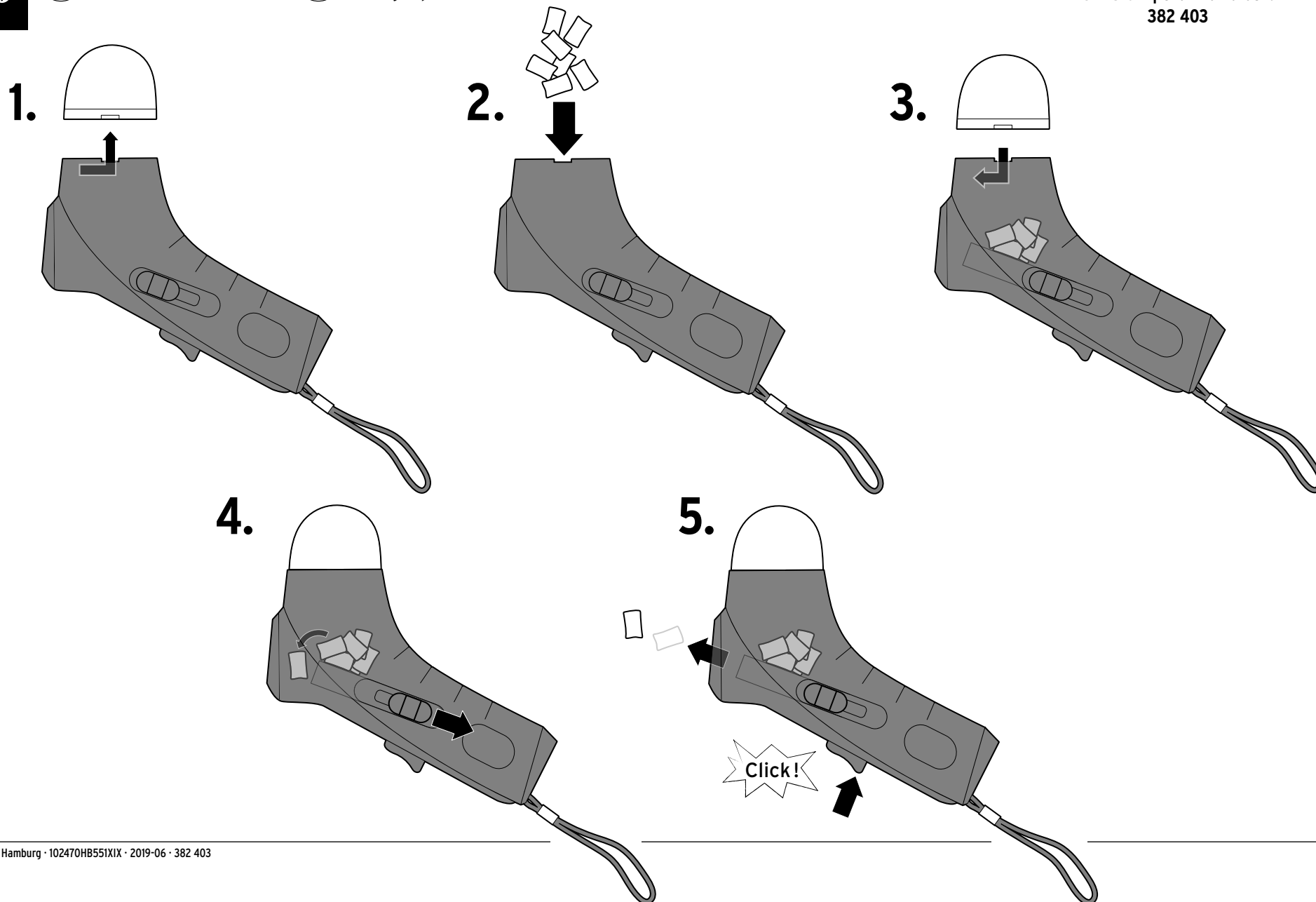


(de) Produktinformation
(fr) Fiche produit
(it) Informazioni sul prodotto
(en) Product information

(da) Produktinformation
(sv) Produktinformation
(cs) Informace o výrobku
(pl) Informacja o produkcie

(sk) Informácia o výrobku
(hu) Termékismertető
(tr) Ürün bilgisi

Artikelnummer | Référence | Codice articolo
Product number | Varenummer | Artikelnummer
Číslo výrobku | Numer artykułu | Číslo výrobku
Cikkszám | Ürün numarası :
382 403



de

Wichtige Hinweise

- Kein Kinderspielzeug!
- Zielen Sie niemals auf Personen oder Tiere.
- Beaufsichtigen Sie Ihr Tier beim Spielen. Lassen Sie es nicht mit dem Snackdispenser allein.
- Untersuchen Sie alle Elemente des Snackdispensers regelmäßig auf Schäden.
- Der Snackdispenser ist geeignet für Leckerlis bzw. Trockenfutter mit maximal 15mm Durchmesser. Größere Teile können im Snackdispenser stecken bleiben.
- Verwenden Sie ausschließlich Leckerlis mit trockener Konsistenz bzw. Trockenfutter.
- Räumen Sie nach dem Spielen den Snackdispenser immer weg – so bleibt er interessant!

fr

Remarques importantes

- Cet article n'est pas un jouet pour enfants!
- Ne dirigez jamais l'article vers des personnes ou des animaux.
- Surveillez votre animal lorsqu'il joue. Ne le laissez pas seul avec le distributeur de friandises.
- Vérifiez régulièrement que tous les éléments du distributeur de friandises sont en bon état et qu'ils ne présentent pas de détériorations.
- Le distributeur de friandises convient aux croquettes et friandises dont le diamètre est de 15 mm max. Les pièces plus grosses risqueraient de rester coincées dans le distributeur.
- Utilisez uniquement des friandises sèches ou des croquettes.
- Quand votre animal a fini de jouer, rangez le distributeur de friandises pour qu'il ne s'en lasse pas.

it

Avvertenze importanti

- L'articolo non è un giocattolo.
- Non mirare mai a persone o animali.
- Sorvegliare il proprio animale durante il gioco. Non lasciarlo da solo con la borsa porta snack.
- Esaminare regolarmente tutti gli elementi della borsa porta snack per eventuali danni.
- La borsa porta snack è adatta per biscottini o alimenti secchi con un diametro massimo di 15mm. Pezzi più grandi possono rimanere incastrati nella borsa porta snack.

- Utilizzare solo biscottini con consistenza asciutta o alimenti secchi.
- Rimuovere sempre la borsa porta snack dopo aver giocato, quindi rimane interessante!

en

Important notes

- This is not a toy!
- Never aim at other people or animals.
- Supervise your pet when they are playing. Do not leave them alone with the snack dispenser.
- Check all parts of the snack dispenser for damage on a regular basis.
- The snack dispenser is suitable for treats or dry food with a diameter of max. 15 mm. Larger pieces of food can get stuck in the snack dispenser.
- Only use dry treats or food.
- Always store the snack dispenser away after play – this keeps it interesting!

da

Vigtige anvisninger

- Produktet er ikke legetøj til børn!
- Ret aldrig produktet mod personer eller dyr.
- Hold opsyn med dit kæledyr, når det leger. Det må ikke være alene med godbidsautomaten.
- Kontrollér regelmæssigt, at produktet ikke er beskadiget.
- Godbidsautomaten egner sig til godbidder eller tørfoder med en diameter på maks. 15 mm. Hvis godbidderne/tørfoderet har en større diameter, kan de/det komme til at sidde fast i godbidsautomaten.
- Brug udelukkende godbidder med tør konsistens eller tørfoder.
- Gem godbidsautomaten væk, når dit kæledyr er færdig med at lege – på den måde bliver produktet ved med at være interessant!

sv

Viktig information

- Ingen leksak!
- Rikta aldrig produkten mot personer eller djur.
- Håll ditt djur under uppsikt när det leker. Lämna det inte utan uppsikt när det har tillgång till snacks-automaten.
- Kontrollera regelbundet alla delar så att produkten inte är skadad.

- Produkten är lämplig för hundgodis/torrfooder med max. 15 mm diameter. Större bitar kan fastna i den.
- Använd endast hundgodis med torr konsistens eller torrfooder.
- Lägg alltid undan snacks-automaten när du har lekt med den – då fortsätter den att vara spännande!

cs

Důležité pokyny

- Tento výrobek není hračka pro děti!
- Nikdy jím nemiřte na osoby ani zvířata.
- Během hraní mějte své zvíře pod dohledem. Nenechávejte jej s dávkovačem pamlsků samotné.
- Pravidelně kontrolujte všechny prvky dávkovače pamlsků, abyste zjistili, jestli nejsou poškozené.
- Dávkovač pamlsků je vhodný na pamlsky nebo suché krmivo s průměrem maximálně 15 mm. Větší díly by se mohly v dávkovači pamlsků zaklínit.
- Používejte výhradně pamlsky se suchou konzistencí nebo suché krmivo.
- Po hraní dávkovač pamlsků vždy uklid'te – tak zůstane zábavným!

pl

Ważne wskazówki

- Produkt nie jest zabawką!
- Nigdy nie celować w osoby lub zwierzęta.
- Podczas zabawy zwierzę musi znajdować się pod nadzorem. Nie należy pozostawiać go samego z dozownikiem na smakołyki.
- Wszystkie elementy dozownika na smakołyki należy regularnie sprawdzać pod kątem uszkodzeń.
- Dozownik nadaje się na smakołyki wzgl. suchą karmę o maks. średnicy 15 mm. Większe kawałki mogą utknąć w dozowniku.
- Używać wyłącznie suchych smakołyków lub suchej karmy.
- Po zakończeniu zabawy należy zawsze zabierać dozownik na smakołyki i chować go przed psem – dzięki temu będzie on dla niego dłużej atrakcyjny!

sk

Dôležité upozornenia

- Výrobok nie je detská hračka!
- Nikdy nemierte na osoby ani zvieratá!
- Dozerajte na svojho domáceho miláčika počas hry. Nikdy ho nenechávajte samotného so zásobníkom na pochúťky.

- Pravidelne kontrolujte poškodenia všetkých dielov zásobníka na pochúťky.
- Zásobník na pochúťky je vhodný na pochúťky resp. suchú potravu s maximálnym priemerom 15 mm. Väčšie časti by sa v zásobníku na pochúťky mohli zaseknúť.
- Používajte výlučne pochúťky so suchou konzistenciou, resp. suché krmivo.
- Po hraní vždy odložte zásobník na pochúťky – zaistíte tým, že bude pre vášho domáceho miláčika stále zaujímavý!

hu

Fontos tudnivalók

- Nem gyerektájték!
- Soha ne célozzon emberekre vagy állatokra.
- Felügyelje kedvencét játék közben. Ne hagyja egyedül a jutalomfalat-adagolóval.
- Rendszeresen ellenőrizze a jutalomfalat-adagoló minden részét, hogy nincs-e rajta rongálódás.
- A jutalomfalat-adagoló legfeljebb 15 mm átmérőjű jutalomfalatokkal vagy száraz állateledellel használható. Ennél nagyobb darabok beszorulhatnak a jutalomfalat-adagolóba.
- Kizárólag száraz állagú állateledellel használható.
- A játék után mindig pakolja el a jutalomfalat-adagólót – így sokáig érdekes marad!

tr

Önemli Bilgi

- Çocuk oyuncacı değildir!
- Asla insanları veya hayvanları hedeflemeyin.
- Oynama sırasında evcil hayvanınızı gözlemleyin. Mama dağıtıcı ile yalnız bırakmayın.
- Mama dağıtıcısının tüm elemanlarını düzenli olarak hasar bakımından inceleyin.
- Mama dağıtıcı maksimum 15mm'lik çapındaki ödül mamaları veya kuru mamalar için uygundur. Daha büyük parçalar mama dağıtıcı içinde takılabilir.
- Sadece kuru kıvamlı ödül mamaları veya kuru mama kullanın.
- Mama dağıtıcısını oyundan sonra her zaman kaldırın; bu sayede ilgi çekici kalır!

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany
www.tchibo.de